

ΑΡΧΗ ΡΑΔΙΟΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

(ΥΠΟΘΕΣΗ ΑΡ. 58/2018(1))

ΑΥΤΕΠΑΓΓΕΛΤΗ ΔΙΕΡΕΥΝΗΣΗ ΠΙΘΑΝΩΝ ΠΑΡΑΒΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΗΛΕΟΠΤΙΚΟ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟ «ΑΝΤΕΝΝΑ»

Ημερομηνία Απόφασης: 24 Οκτωβρίου, 2018

Ενώπιον: κ.κ. Ρόνας Πετρή Κασάπη, Προέδρου, Σέργιου Ποΐζη, Τάσου Κυρμίτση, Αγγελικής Λαζάρου και Μαρίας Κούσιου, Μελών.

Απόντες: ο κ. Ξενοφών Χαραλάμπους, Αντιπρόεδρος και ο κ. Ισίδωρος Κολώτας, Μέλος, οι οποίοι ειδοποιήθηκαν κανονικά για τη συνεδρία, αλλά δεν παρευρέθηκαν για προσωπικούς λόγους.

ΑΠΟΦΑΣΗ

Στην παρούσα υπόθεση η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου εξετάζει αυτεπάγγελα τις από μέρους του οργανισμού πιθανές παραβάσεις των Κανονισμών 21(5), 21(6) και 22(1) των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π 10/2000).

Οι ως άνω Κανονισμοί αναφέρουν τα ακόλουθα:

21.-(5)

Οι σταθμοί έχουν την ευθύνη να διασφαλίζουν ότι οι τηλεθεατές ή ακροατές είναι πάντοτε ενήμεροι σχετικά με το περιεχόμενο του προγράμματος που παρακολουθούν.

21.-(6)

Οι σταθμοί εξασφαλίζουν όπως τα προγράμματα τα οποία μεταδίδονται εντός της οικογενειακής ζώνης είναι κατάλληλα για όλο το κοινό, συμπεριλαμβανομένων και των παιδιών κάτω των δεκαπέντε ετών.

22.-(1)

Με βάση τα κριτήρια που αναφέρονται στους παρόντες Κανονισμούς δίνονται προειδοποιήσεις σχετικά με τη φύση της εκπομπής, είτε αυτή βρίσκεται χρονικά εντός της οικογενειακής ζώνης είτε εκτός. Η προειδοποίηση αυτή έχει τρεις μορφές-

*α) Γραπτή προειδοποίηση στον ημερήσιο τύπο και στα ραδιοτηλεοπτικά περιοδικά·
β) ακουστική (λεκτική) πριν από την έναρξη της εκπομπής·
γ) οπτική, με οπτική ένδειξη κάθε δέκα λεπτά στο κάτω αριστερό μέρος της οθόνης ως εξής:*

- i. (Κ) σε παρένθεση χρώματος πράσινου για προγράμματα κατάλληλα για γενική παρακολούθηση·*
- ii. (12) σε παρένθεση χρώματος κίτρινου για προγράμματα ακατάλληλα για άτομα κάτω των δώδεκα ετών·*
- iii. (15) σε παρένθεση χρώματος μπλε για προγράμματα ακατάλληλα για άτομα κάτω των δεκαπέντε ετών·*
- iv. (18) σε παρένθεση χρώματος κόκκινου για προγράμματα ακατάλληλα για άτομα κάτω των δεκαοχτώ ετών·*
- v. (Α) σε παρένθεση για προγράμματα έντονου ερωτικού περιεχομένου.*

*Ύστερα από σχετική απόφαση, η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου με επιστολή της ημερομηνίας **17.9.2018** έθεσε ενώπιον του οργανισμού τις διερευνώμενες παραβάσεις. Στην εν λόγω επιστολή αναφέρονται, μεταξύ άλλων και τα πιο κάτω:*

Εάν επιθυμείτε να υποβάλετε οποιοσδήποτε εξηγήσεις και/ή παραστάσεις και/ή τις θέσεις σας αναφορικά με τις ως άνω πιθανές παραβάσεις, καλείσθε όπως τις υποβάλετε υποχρεωτικά γραπτώς στην Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου, το αργότερο εντός δέκα πέντε (15) ημερών, από τη λήψη της παρούσας επιστολής.

Σε περίπτωση που επιθυμείτε να επιθεωρήσετε, προς τον πιο πάνω σκοπό, το διοικητικό φάκελο της υπόθεσης, παρακαλείσθε όπως ενημερώσετε άμεσα την Αρχή και εν πάση περιπτώσει, εντός επτά (7) ημερών από την ημερομηνία λήψης της παρούσας επιστολής, για να καθοριστεί η ημερομηνία και η ώρα της επιθεώρησης.

Εάν η Αρχή δεν λάβει οποιαδήποτε απάντηση μέσα στην καθορισμένη προθεσμία, δύναται να προχωρήσει στη λήψη απόφασης χωρίς την απάντησή σας.

Σε περίπτωση που η Αρχή, μετά την εξέταση όλων των δεδομένων της υπόθεσης, συμπεριλαμβανομένου και του γραπτού υπομνήματος σας, καταλήξει σε εύρημα παράβασης, τότε θα κληθείτε, όπως αποστείλετε γραπτώς τις θέσεις σας για σκοπούς μετριασμού της κύρωσης.

Οι διερευνώμενες παραβάσεις που τέθηκαν υπόψην του οργανισμού εκτίθενται πιο κάτω:

1. Στις **11.7.2018**, μεταξύ των ωρών **16:30 – 18:00 (16:50- 17:50)**, μεταδόθηκε από τον οργανισμό επεισόδιο της σειράς «**Ταμάμ**», το οποίο έφερε σήμανση (**K**) και προβλήθηκε **εντός οικογενειακής ζώνης**. Πριν από την έναρξη του επεισοδίου, ο οργανισμός έδωσε την ακουστική προειδοποίηση: «*το πρόγραμμα που ακολουθεί είναι κατάλληλο για όλες τις ηλικίες*» και την οπτική ένδειξη: «*(K) - ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΗΛΙΚΙΕΣ*». Ωστόσο η **προειδοποίηση που δόθηκε δεν ανταποκρίνεται στη φύση του επεισοδίου**, κατά παράβαση του **Κανονισμού 22(1)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π 10/2000).

Συγκεκριμένα προβλήθηκαν μεταξύ άλλων τα ακόλουθα:

Άνδρας και γυναίκα κάθονται σε παγκάκι σε πάρκο και συζητούν):

Άνδρας (Αλή): *Λοιπόν, τη Μπαχάρ δεν μπορώ να τη χωρίσω. Όχι, όχι μη με ρωτάς γιατί! Είμαι δεμένος μαζί της με κάτι πιο δυνατό και από τα δεσμά του γάμου. Είναι το πεπρωμένο μου και είμαι το δικό της.*

Γυναίκα (Ντίνα): *Αχ... η εισαγωγή σου δεν μου αρέσει...πάμε παρακάτω.*

Αλή: *...αλλά δεν μπορώ να σκεφτώ τη ζωή μου από δω και πέρα χωρίς εσένα.*

Ντίνα: *Αρρρρ...η κεντρική ιδέα μ'ανάβει... αλλά θέλει άπλωμα.*

Αλή: *Αν με θες όσο σε θέλω και εγώ, θα με έχεις. Αλλά όπως είμαι. Παντρεμένος. Θα είμαι ο παράνομος δεσμός σου. Ε; Αυτά είχα να πω. Τι λες;*

Ντίνα: *Είναι ότι δεν με ακούς καθόλου όταν σου μιλάω. Τρελαίνομαι για παράνομα αγόρι...*

(Σηκώνονται από το παγκάκι και κρύβονται πίσω από θάμνο συνεχίζοντας να συζητούν αγκαλιασμένοι).

Αλή: *Κάτσε, κάτσε Ντίνα, όχι εδώ, πάμε να κρυφτούμε.*

Ντίνα: *Ναι ναι πάμε, έλα πάμε εκεί... όμορφα, εκεί σε θέλω, εδώ...*

Αλή: *Ναι, μα και εδώ φαινόμεστε...*

Ντίνα: *Και εδώ – και εδώ;*

Αλή: *Κάτσε, έλα...*

Ντίνα: *Σε θέλω...*

Αλή: *Εγώ να δεις. Όταν σε βλέπω ζαλίζομαι.*

Η γυναίκα ορμά πάνω στον άνδρα, ωστόσο διακόπτονται από νεαρή, η οποία φαίνεται να τους αναγνωρίζει και αναστατώνεται:

Νεαρή: *Αλή Μπέη!*

Ντίνα: *Τί πετάγεσαι κοριτσάκι μου σαν την κάμπια;*

Νεαρή: *Δεν θα σας ξαναμιλήσω ποτέ!*

Ντίνα: *Ε αυτό δεν είναι απάντηση!*

Αλή: *Ντίνα!!!*

Ντίνα: *Ε έπρεπε να πω κάτι...*

2. Στις **11.7.2018**, μεταξύ των ωρών **16:30 – 18:00 (16:50- 17:50)**, μεταδόθηκε από τον οργανισμό επεισόδιο της σειράς «**Ταμάμ**», το οποίο έφερε σήμανση **(Κ)** και προβλήθηκε **εντός οικογενειακής ζώνης**. Ο οργανισμός **δεν μερίμνησε να διασφαλίσει ότι οι τηλεθεατές είναι ενήμεροι σχετικά με το περιεχόμενο του προγράμματος που παρακολουθούν**, αφού η προειδοποίηση που δόθηκε **(Κ)** δεν ανταποκρίνεται στο περιεχόμενο του εν λόγω επεισοδίου, καθιστώντας το πρόγραμμα μη κατάλληλο για γενική παρακολούθηση, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(5)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π 10/2000).

Ισχύουν τα γεγονότα του υποστοιχείου 1.

3. Στις **11.7.2018**, μεταξύ των ωρών **16:30 – 18:00 (16:50- 17:50)**, ο οργανισμός μετέδωσε **εντός της οικογενειακής ζώνης**, επεισόδιο της σειράς «**Ταμάμ**», **χωρίς να εξασφαλίσει ότι είναι κατάλληλο για όλο το κοινό συμπεριλαμβανομένων και των παιδιών κάτω των δεκαπέντε ετών**, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(6)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π 10/2000).

Ισχύουν τα γεγονότα του υποστοιχείου 1.

Ο οργανισμός με επιστολή του δικηγόρου του κ. Γιώργου Βαλιαντή ημερομ. 26.9.18, εξέφρασε την επιθυμία να επιθεωρήσει τον διοικητικό φάκελο της υπόθεσης, ενώ παράλληλα έθεσε θέμα περί αιφνίδιας μείωσης, εκ μέρους της Αρχής, του χρόνου υποβολής γραπτών παραστάσεων από 45 ημέρες σε 15. Η Αρχή με επιστολή της ημερομ. 29.9.18 κάλεσε τον οργανισμό για να επιθεωρήσει τον διοικητικό φάκελο της υπόθεσης. Επιπλέον η Αρχή, με επιστολή της ημερομ. 12.10.18, μεταξύ άλλων υπενθύμισε στον οργανισμό πως διατηρεί πάντοτε το δικαίωμα να υποβάλει αίτημα για παράταση χρόνου της υποβολής των θέσεων του και πως «το χρονικό διάστημα των 15 ημερών που

παρέχεται στο πρώτο στάδιο και των 10 ημερών στο δεύτερο στάδιο, είναι ικανοποιητικό.» **(ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α΄)**.

Ο οργανισμός με επιστολή του δικηγόρου του κ. Γιώργου Βαλιαντή ημερομ. 3.10.18 **(ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Β΄)** με την οποία επισύναψε και επιστολή που υπογράφει ο Γενικός Διευθυντής του οργανισμού κ. Κωνσταντίνος Οδυσσεάς, υπέβαλε τις θέσεις του σχετικά με την ακολουθούμενη διαδικασία και τις πιθανές παραβάσεις, όπως εκτίθενται πιο πάνω.

Η Αρχή απορρίπτει τους ισχυρισμούς υπ'αρ. 1, 2, 3 και 5, όπως αυτοί εκφράστηκαν στην επιστολή του δικηγόρου του ημερομ, 3.10.18.

Έχουμε μελετήσει με μεγάλη προσοχή όλα τα ενώπιόν μας στοιχεία και περιστατικά, συμπεριλαμβανομένων των θέσεων του οργανισμού σχετικά με τις πιθανές παραβάσεις και κατόπιν προσεκτικής παρακολούθησης του εν λόγω προγράμματος, κρίνουμε ότι **δεν στοιχειοθετούνται οι παραβάσεις των Κανονισμών 21(5), 21(6) και 22(1) των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π 10/2000)**.

(ΡΟΝΑ ΠΕΤΡΗ ΚΑΣΑΠΗ)

Πρόεδρος
Αρχής Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου

Χ.Π.